

## Các văn bản đã ban hành

### PHỦ THỦ TƯỚNG

**QUYẾT ĐỊNH số 113-TTg ngày 27-3-1957**  
thành lập Ban thường trực Hợp tác kỹ  
thuật và khoa học với các nước bạn.

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

*Thi hành nghị quyết Hội đồng Chính phủ tháng 3-1957,*

#### QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.**— Nay thành lập Ban thường trực Hợp tác kỹ thuật và khoa học với các nước bạn nhằm mục đích phát triển sự hợp tác với các nước bạn trong lĩnh vực kỹ thuật và khoa học, giúp đỡ lẫn nhau để có thể sử dụng những thành tựu mới của khoa học và kỹ thuật vào việc kiến thiết kinh tế quốc dân.

**Điều 2.**— Cử các vị sau đây vào Ban thường trực Hợp tác kỹ thuật và khoa học, phía Việt-nam:

Ô. Nguyễn-văn-Trần,  
Phó Chủ nhiệm Ủy ban  
kế hoạch Nhà nước, Bộ  
trưởng Bộ Giao thông và  
Bưu điện *Trưởng ban*  
— Trần-đại-Nghĩa,  
Thư trưởng Bộ Công  
nghiệp *Ủy viên*  
— Đặng-viết-Châu,  
Thư trưởng Bộ Thương nghiệp *Ủy viên*

**Điều 3.**— Cử ông Trương-ngọc-Ấn, cán bộ Ủy ban kế hoạch Nhà nước, làm thư ký của Ban thường trực hợp tác kỹ thuật và khoa học, phía Việt-nam.

**Điều 4.**— Ban thường trực Hợp tác kỹ thuật và khoa học có nhiệm vụ: quyết nghị và theo dõi thực hiện các quyết nghị về:

— Trao đổi tài liệu, sách báo, kinh nghiệm, cán bộ;

— Đào tạo thực tập sinh, thợ, nhân viên khoa học và kỹ thuật các cấp;

— Hợp tác nghiên cứu trong lĩnh vực khoa học và kỹ thuật, (các thủ tục về nghiên cứu, xét duyệt các vấn đề trao đổi và hợp tác kỹ thuật và khoa học vẫn tiến hành theo trình tự thường lệ).

**Điều 5.**— Ban thường trực hợp tác kỹ thuật và khoa học có một bộ phận thư ký vụ giúp việc.

Ủy nhiệm cho Ủy ban kế hoạch Nhà nước phụ trách tổ chức bộ phận này.

**Điều 6.**— Ô. Ô. Chủ nhiệm Ủy ban kế hoạch Nhà nước, Bộ trưởng Bộ Công nghiệp, Bộ trưởng Bộ Thương nghiệp chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

*Hà-nội, ngày 27 tháng 3 năm 1957*

K. T. Thủ tướng Chính phủ

*Phó Thủ tướng*

PHAN-KẾ-TOẠI

**CHỈ THỊ số 114-TTg ngày 27-3-1957**  
về việc tăng cường lãnh đạo công tác  
xóa nạn mù chữ và bổ túc văn hóa  
và chính sách đối với cán bộ, giáo  
viên Bình dân học vụ.

*(Bổ sung chỉ thị số 1033-TTg ngày 14-8-1956)*

Để đẩy mạnh việc khôi phục kinh tế và bước đầu phát triển văn hóa, đầu năm 1956 Chính phủ đã đề ra nhiệm vụ trong 3 năm phải hoàn thành xóa nạn mù chữ về căn bản ở miền Bắc (trừ miền núi có thể chậm hơn) và dần dần nâng cao trình độ văn hóa cho cán bộ và nhân dân.

Chấp hành nhiệm vụ đó, năm vừa qua cán bộ và nhân dân ta đã có những cố gắng rất lớn, nên công tác Bình dân học vụ đã đạt được một số thành tích đáng kể; nhưng so với yêu cầu thì vẫn còn thấp, nhiều nơi chưa đạt mức kế hoạch, chất lượng công tác còn kém. Đó là vì trọng tâm quá về mặt khách quan có những khó khăn lớn đã ảnh hưởng đến phong trào, nhưng về mặt chủ quan thì các cấp chính quyền và các ngành các đoàn thể liên quan chưa nhận thức đầy đủ và quan tâm đúng mức đến công tác Bình dân học vụ. Nhiều nơi chính quyền địa phương, nhất là ở cấp huyện và xã, các Ban giám đốc xí nghiệp, công trường... còn khoán trắng công tác Bình dân học vụ cho cán bộ chuyên môn, hoặc có những công tác đột xuất thì cán bộ, giáo viên thường bị trưng tập, việc học tập văn hóa bị đình trệ. Mặt khác, chưa có một chính sách rõ ràng đối với cán bộ, giáo viên Bình dân học vụ, anh chị em ít được nâng đỡ khuyến khích nên kém phấn khởi, thậm chí có người không muốn tiếp tục công tác Bình dân học vụ.

Để kịp thời sửa chữa tình trạng trên, Thủ tướng phủ ra chỉ thị như sau:

### I. - TĂNG CƯỜNG LÃNH ĐẠO XÓA NẠN MÙ CHỮ VÀ BỔ TÚC VĂN HÓA

Năm nay, bước vào năm thứ hai của kế hoạch, số người mù chữ ở nông thôn vẫn còn nhiều, yêu cầu bổ túc văn hóa càng tăng, cán bộ cơ sở, công nhân viên các cơ quan, công nhân xí nghiệp trình